



1903/01/01

## ١٩٠٣

النسخة موجّهة إلى المقيم السياسي والقنصل البريطاني بالنيابة في الخليج (بوشهر) بموجب حاشية موقعة من راتيسلو، مؤرخة في ٣ يناير.

يعبر القنصل عن شكه في صحة قول الباب العالي إن ابن رشيد قد أحق الهزيمة بعد العزيز آل سعود، فقد فشل ابن رشيد في هجومه على الرياض. وهو في طريق العودة إلى بلده بناء على تعليمات وإلي البصرة. وقد انضم يوسف الإبراهيم إليه مدعياً أنه متوجه إلى مكة المكرمة.

1903/01/04  
L/P&S/20/FO12 (1)

برقية من نيكولاوس أوكونور Sir Nicolas R. O'Conor السفير البريطاني في القدسية إلى ماركيز لانزداون The Marquess of Lansdowne وزير الخارجية البريطانية، مؤرخة في ٤ يناير (كانون الثاني) ١٩٠٣ م.

يشير أوكونور إلى برقته رقم ١٤٥ المؤرخة في ٣ ديسمبر (كانون الأول) وينقل نص برقية القنصل البريطاني في البصرة المؤرخة في ٢ يناير التي تدحض زعم الباب العالي القائل إن ابن رشيد هزم العزيز آل سعود. وتؤكد بالمقابل أن الهجوم الذي شنه ابن رشيد أمير نجد على مدينة الرياض مُني بالفشل.

\*RSA 2.02: 33

1903/01/01  
L/P&S/20/FO12 (1)

برقية من حكومة الهند البريطانية، سلماً، إلى اللورد جورج هاملتون Lord George Hamilton مؤرخة في ١ يناير (كانون الثاني) ١٩٠٣ م، وهي مرفقة طي رسالة من وزارة الهند، لندن، إلى وزارة الخارجية البريطانية، مؤرخة في ٢ يناير.

تنقل حكومة الهند نص برقية وردتها من المقيم السياسي البريطاني في الخليج مؤرخة في ٢٨ ديسمبر (كانون الأول) ١٩٠٢ م تقول إن ابن رشيد أمير نجد وصل إلى موضع على مسافة مسيرة اثنى عشرة ساعة من الكويت، وأن هناك تقارير تقول بدخوله أراضي الكويت، غير أنه قد تم صد قواته وأن الشيخ مبارك الصباح شيخ الكويت غادر مدينة الكويت لدحر هذا الهجوم.

\*RSA 2.02: 33

1903/01/02  
R/15/1/476 (1)

نسخة برقية من راتيسلو A. C. Wratislaw القنصل البريطاني في البصرة إلى نيكولاوس أوكونور Sir Nicolas O'Conor السفير البريطاني في القدسية، مؤرخة في ٢ يناير (كانون الثاني) ١٩٠٣ م، وهذه



1903/03/23

تقول البرقية إن أمير نجد (ابن رشيد) في القصيم في مكان يدعى العبيد على بعد حوالي ثمانية أيام من الكويت، ويبدو من أخبار جدة أنه يستعد للحرب ومن المحتمل أن تسقط الرياض في يديه.

1903/03/23  
R/15/1/476 (3)

نسخة برقية من راتيسلو A. C. Wratislaw القنصل البريطاني في البصرة إلى نيكولاس أوكونر Sir Nicolas R. O'Conor السفير البريطاني في القدسية، مؤرخة في ٢٣ مارس (آذار) ١٩٠٣، والنسخة موجهة من راتيسلو إلى المقيم السياسي البريطاني بالنيابة في الخليج (بوشهر) بموجب حاشية موقعة ومؤرخة في ٢٦ مارس.

يشير راتيسلو إلى برقية أوكونر المؤرخة في ١٩ مارس ويقول إن عبد العزيز آل سعود أمضى عيد الأضحى في الكويت مما يجعل من المستبعد أن تكون الرياض في خطر. وذكر والي البصرة أن ابن رشيد يهاجم القبائل الأطراف لكن ليس أمامهأمل كبير في احتلال الرياض، وهو يحاول التحالف مع سعدون. وقد تسلم الوالي رسالة من الشيخ مبارك الصباح شيخ الكويت يقترح ترشيح أربعة محكمين من كل من الطرفين للمفاوضات، وقد وافق الوالي على ثلاثة، وهو يطلع راتيسلو على تطور تلك المفاوضات.

1903/03/05  
R/15/1/476 (3)

ترجمة تقرير من الوكيل الإخباري البريطاني في الكويت إلى تشارلز أرنولد Kembel-Lieut.-Col. Charles Arnold Kemball المقيم السياسي البريطاني بالنيابة في الخليج (بوشهر)، مؤرخة في ٥ مارس (آذار) ١٩٠٣.

يتحدث التقرير عن وصول عبد العزيز (ابن عبد الرحمن) بن فيصل آل سعود مع أخيه محمد إلى الكويت حيث ينوي قضاء العيد ثم يتوجه بعده لمحاربة ابن رشيد الموجود في ضواحي القصيم والذي بلغ درجة كبيرة من الضعف. أما الإمام عبد الرحمن بن فيصل فقد استقر في الرياض. أما الشيخ جابر بن مبارك فهو موجود في الجهراء ووالده في الكويت.

\*RK 7: 11

#L/P&S/19

1903/03/19  
R/15/1/476 (1)

نسخة برقية من نيكولاس أوكونر Sir Nicolas R. O'Conor القنصل البريطاني في القدسية إلى راتيسلو A. C. Wratislaw القنصل البريطاني في البصرة، مؤرخة في ١٩ مارس (آذار) ١٩٠٣، والنسخة موجهة من راتيسلو إلى المقيم السياسي البريطاني بالنيابة في الخليج (بوشهر) بموجب حاشية موقعة ومؤرخة في ٢٦ مارس.



1903/03/24

Arnold Kemball المقim السياسي البريطاني في الخليج (بوشهر)، مؤرخة في ١٥ محرم ١٣٢١ هـ الموافق ١٤ أبريل (نيسان) ١٩٠٣ م وهي مهورة بخاتم الشيخ مبارك الصباح، وعليها ترجمة لها إلى اللغة الإنجليزية. وتوجد نسخة منها مرفقة طي رسالة من كمبيل إلى حكومة الهند البريطانية في سملا، مؤرخة في ٢٥ أبريل ومرفقة بدورها طyi رسالة من وزارة الهند في لندن إلى وزارة الخارجية البريطانية، مؤرخة في ٣ يوليو (تموز) من العام نفسه.

تتحدث الرسالة عن محاولة عبدالعزيز ابن متعب آل رشيد شن هجوم ليلي مباغت على الرياض ليلة ٤ محرم (٣ أبريل)، ولكن الإمام عبدالرحمن بن فيصل آل سعود وأهالي الرياض كانوا متيقظين له، وخرجوا له في الصباح التالي وألحقوا به الهزيمة. كما تذكر الرسالة وصول عبدالعزيز آل سعود وعشيرته إلى قرية نطاع وقد جمع فيها عشائر نجد والمحجاز، وفي يوم ٢ محرم توجهت نحو عشائر ابن رشيد، وهاجمتها في يوم ٩ محرم وقتلت رؤسائها واستولت على مواشيهم. ومن الذين قتلوا نخيلان بن جبر Nakcilan bin Jeber ابن رشيد، كما قتل من شمر من أقرباء وفيصل عبدالله الدويش وغيرهم.

\*RSA 2.02: 34

#L/P&S/20/FO12

1903/03/24  
L/P&S/19 (2)

رسالة من نيكولاوس أوكونر Sir Nicolas R. O'Conor إلى مركيز لانزداون The Marquess of Lansdowne وزیر الخارجیة البريطانية، مؤرخة في ٢٤ مارس (آذار) ١٩٠٣ م.

يشير أوكونر إلى برقية لانزداون رقم ٥٢ المؤرخة في ١٣ مارس ويتناول موضوع الجهود المبذولة للتوصل إلى تسوية بين مبارك شيخ الكويت وأبناء إخوته، ويتعرض لعلاقة هؤلاء مع يوسف بن إبراهيم و(عبدالعزيز ابن رشيد) أمير نجد. ويذكر أوكونر في الرسالة أنه علم من الباب العالي أن ابن رشيد موجود في القصيم وأن التقارير الواردة من جهة تشير إلى احتمال قيامه بهجوم على الرياض، لكن راتيسلو A. C. Wratislaw القنصل البريطاني في البصرة أبقى يقول إن عبدالعزيز آل سعود أمضى عيد الأضحى في الكويت مما يوحى أن الرياض ليست مهددة. كما نقل راتيسلو عن والي البصرة أن ابن رشيد يحاول التحالف مع سعدون ولم يبق لديه أمل كبير في استعادة الرياض.

\*RK 1.04: 247-48

1903/04/14  
R/15/1/476 (3)

رسالة من مبارك الصباح حاكم الكويت إلى تشارلز أرنولد كمبيل Lieut.-Col. Charles



1903/05/11

في ٢ فبراير (شباط)، وترفق نسخة من رسالة الشيخ مبارك الصباح شيخ الكويت، مؤرخة في ١٤ أبريل. ويقول المقيم السياسي إنه تلقى معلومات من القنصل البريطاني في البصرة تؤكد ما جاء في رسالة الشيخ مبارك الصباح.

\*RSA 2.02: 34

#L/P&S/20/FO12

1903/04/27  
L/P&S/19 (1)

رسالة من كرو Crow القنصل البريطاني بالنيابة في البصرة إلى نيوكلاس أوكونور Sir Nicolas R. O'Conor (السفير البريطاني في القسطنطينية)، مؤرخة في ٢٧ أبريل (نيسان) ١٩٠٣.

تشير الرسالة إلى أنه قد وصلت إلى البصرة أنباء متضاربة عن ابن رشيد وتحركاته، وقد قام ابن رشيد بمحاجمة الرياض عدة مرات ولكن الإمام عبد الرحمن آل سعودتمكن من صده وإلهاق الخسائر به. ومن جهة أخرى تعقب عبدالعزيز آل سعود وجابر ابن مبارك الصباح قبيلة مطير التي كانت قد تخلت عن الشيخ مبارك وألحقا بها خسائر كبيرة.

\*RK 7.01: 11

1903/05/11  
R/15/1/476 (4)

رسالة من مبارك الصباح حاكم الكويت إلى المقيم السياسي البريطاني في الخليج،

1903/04/17  
R/15/1/476 (1)

رسالة مبرقة من القائد العام البريطاني في القاو، مؤرخة في ١٧ أبريل (نيسان) ١٩٠٣.

تقول الرسالة إن الشيخ جابر الصباح وعبدالعزيز آل سعود هاجما عشرين من الشخصيات البارزة من رجال ابن رشيد وقتلامهم وكسبا منهم قدرًا كبيراً من الغنائم. وقد نقل وكيل الشيخ مبارك الصباح المحلي (ويدعى عبدالعزيز) رسالة إلى والي البصرة يعلمه بالأمر. ويقول القائد العام البريطاني إنه سيرسل بالبريد مغلفا مختوما من الشيخ مبارك الصباح.

1903/04/25  
R/15/1/476 (1)

رسالة من تشارلز أرنولد كمبيل - Lieut. Col. Charles Arnold Kemball السياسي البريطاني بالنيابة في الخليج (بوشهر) إلى حكومة الهند البريطانية، سمنا، مؤرخة في ٢٥ أبريل (نيسان) ١٩٠٣، وتوجد نسخة منها مرفقة برسالة من وزارة الهند، لندن، إلى وزارة الخارجية البريطانية، مؤرخة في ٣ يوليو (تموز) ١٩٠٣.

تشير الرسالة إلى رسالة سابقة من المقيم السياسي البريطاني في الخليج حول موضوع الصراع الدائر بين عبدالعزيز بن متعب آل رشيد ومنافسه عبدالعزيز آل سعود، مؤرخة



1903/10/21

1903/11/07  
R/15/5/24 (3)

رسالة من جون كالكوت جاسكن  
Lieut.-Col. John Calcott Gaskin  
السياسي البريطاني المساعد في البحرين إلى  
تشارلز أرنولد كمبيل Lieut.-Col. Charles Arnold Kembell  
في الخليج بالنيابة، مؤرخة في ٧ نوفمبر  
(تشرين الثاني) ١٩٠٣م، وهي مرفقة طي  
رسالة من كمبيل إلى سكرتير حكومة الهند  
البريطانية في الدائرة الخارجية، مؤرخة في  
١١ نوفمبر.

يوضح جاسكن أن الشيخ عبدالرحمن  
ابن سلمان أحد الشخصيات البارزة في منطقة  
الهفوف زاره وأخبره أن العرب لم يعودوا  
يخشون الأتراك العثمانيين أو يعتبرونهم لا  
يُقهرُون، وأشار إلى ما قام به الشيخ مبارك  
الصباح وعبدالعزيز آل سعود كمثال على  
ذلك، كما عبر عن اعتقاده أن ابن رشيد  
سيخسر نجده في نهاية المطاف، وأن شيخ  
الكويت ويدو المتفق الذين تعاونوا مع الأتراك  
العثمانيين في احتلالهم الأحساء قد تخروا  
عن دعمهم له، وأن مواطني الأحساء قادرون  
على طرد الأتراك العثمانيين من بلدتهم.  
واستفسر الشيخ عبدالرحمن عن إمكانية وضع  
أهالي الأحساء تحت الحماية البريطانية إن قاموا  
بذلك، أو إمكانية منحه مكاناً ما في قطر  
حيث يمكن أن يستقر هو وأتباعه في ظل  
تلك الحماية. ويشير جاسكن إلى أنه أجاب

مؤرخة في ١٣ صفر ١٣٢١هـ الموافق ١١  
مايو (أيار) ١٩٠٣م وهي ممهورة بخاتم الشيخ  
مبارك الصباح ومرفقة بترجمة لها إلى اللغة  
الإنجليزية.

تقول الرسالة إن الحاج العائدين إلى  
الكويت ذكروا أن الشقي يوسف الإبراهيم  
رافقهم من مكة المكرمة ومعه حوالى ثلاثين  
من الرقيق اشتراهم من هناك، وحين وصل  
قرب حائل توجه إلى ابن رشيد الموجود  
قرب الوشم حيث يقيم بعد أن تم طرده من  
الرياض، كما أنه حين اقترب ابن رشيد من  
شقراء التي يوجد فيها أمير من طرف  
عبدالعزيز آل سعود حاربه أهلها وهزموه  
وقتلوا عدداً من الرجال والخيل.

1903/10/21  
R/15/1/476 (1)

نسخة من رسالة من كرو  
القنصل البريطاني في البصرة إلى نيكولاوس  
أوكونر Sir Nicolas R. O'Conor السفير  
البريطاني في القدس، مؤرخة في ٢١  
أكتوبر (تشرين الأول) ١٩٠٣م.

يقول كرو إنه تلقى معلومات تفيد أن  
عبدالعزيز آل سعود غادر الرياض متوجهاً  
إلى شقراء وأن شيخ القصيم السابقين  
استعدوا لmigration الكويت والانضمام إليه.  
ويضيف أن (ابن رشيد) موجود قرب الزلفي  
على مسافة يومين إلى الشمال الشرقي من  
شقراء.



1903/12/16

وأشار نائب الملك إلى التحذيرات التي وجهها كمبل إلى الشيخ مبارك الصباح من أنه يتدخل في شؤون نجد، مبينا له أن الحكومة البريطانية لا يمكنها التدخل إن تعرض هو لمشاكل من الداخل. وبين نائب الملك أنه طالما أن عبدالعزيز آل سعود استولى على الرياض وفتح البلاد بأكملها حسب قول الشيخ مبارك الصباح، فلا يوجد سبب لتدخل الشيخ مبارك في النزاعات الداخلية. ويدرك المحضر تفاصيل عن زيارة نائب الملك للكويت. كما يضيف دين حاشية للمحضر تذكر المزيد من التفاصيل.

1903/12/16  
R/15/1/476 (3)

نسخة من عدد صحيفة «اللواء» المصرية الصادر يوم الأربعاء ٢٧ رمضان ١٣٢١هـ الموافق ١٦ ديسمبر (كانون الأول) ١٩٠٣م، وهو يحوي ضمن مقال عن «الأحوال في بلاد العرب» نص رسالة تقول الصحيفة إنها من مبارك الصباح شيخ الكويت إلى الإمام عبد الرحمن الفيصل آل سعود، وقد أرفقت بهذه النسخة الترجمة الإنجليزية للرسالة المذكورة أعدت بتاريخ ٢٢ فبراير (شباط) ١٩٠٤م، والصحيفة والترجمة مرفقتان طي رسالة من المقيم السياسي البريطاني في الخليج إلى الدائرة الخارجية في حكومة الهند البريطانية، مؤرخة في ٤ مارس (آذار) ١٩٠٤م.

أن الحكومة البريطانية غير معتمدة على التدخل في مثل هذه الأمور، وفيما يتعلق بقطر فهي تحت حكم الشيخ جاسم آل ثاني. ويقول جاس肯 إن إجابته تلك خلقت أمل الشيخ إلى حد كبير.

1903/11/29  
R/15/1/476 (3)

محضر اجتماع مغلق بين نائب الملك في الهند (اللورد كرزون Lord Curzon) والشيخ مبارك الصباح حاكم الكويت عقد في الكويت على ظهر السفينة «هارдинج» Hardinge بتاريخ ٢٩ نوفمبر (تشرين الثاني) ١٩٠٣م، والمحضر مؤرخ بالتاريخ نفسه ويحمل توقيع لويس دين Louis Dane ووقعه كرزون بالحرف الأول.

طلب الشيخ مبارك الصباح من نائب الملك إضفاء لقب عليه ومنحه مخصصات مالية بعد أن تخلى عن صلاته بالأتراك العثمانيين ودخل تحت الحماية البريطانية، وبين لنائب الملك وضعه المالي بالتفصيل. وأورد تشارلز آرنولد كمبل Colonel Charles Arnold Kemall عدد سكان الكويت والبدو التابعين للشيخ مبارك الصباح، وذلك على أساس أن جميع قبائل الداخل التي اعترفت بعبد العزيز آل سعود تعتبر من قبائل الشيخ مبارك الصباح. وطلب الشيخ تحرير أراضيه في أم قصر من الأتراك العثمانيين، كما تم بحث مسائل أخرى.



السياسية البريطانية في مسقط عن عام ١٩٠٢-١٩٠٣م، وهو موجه من تشارلز Lieut.-Col. Charles Arnold أرنولد كمبيل Kemball المقيم السياسي البريطاني بالنيابة إلى لويس دين Louis W. Dane سكريتير حكومة الهند في الدائرة الخارجية في سمنا، ومنتشر من قبل حكومة الهند في كلكتا عام ١٩٠٣م.

يخصص كمبيل القسم السادس من الجزء الأول (الملخص العام) من التقرير (ص ٣) للحديث عن الكويت ونجد، حيث يذكر أن تقارير متضاربة قد وردت عن القتال الدائر بين أمير نجد (ابن رشيد) ورجال آل سعود، ولكن مما لا شك فيه أن جميع جهود ابن رشيد لإخراج آل سعود من الرياض قد فشلت. كما يبدو أن الإمام عبد الرحمن بن فيصل آل سعود قد حظي بتأييد واسع، وهناك اعتقاد عام أن قوة ابن رشيد في انحدار مستمر. ففي حين وصلت قواته إلى مشارف الكويت في أوائل عام ١٩٠٣م، وانضم إليه يوسف بن إبراهيم عدو الشيخ مبارك، فقد انسحب في أواخر العام نفسه إلى القصيم وطارده عبد العزيز بن عبد الرحمن بن فيصل آل سعود ومن المتوقع أن تكون معركة فاصلة قد دارت بينهما.

\*PGAR 5

تقول الصحيفة إن الشيخ مبارك الصباح أرسل بمناسبة زيارة اللورد كرزون نائب الملك البريطاني في الهند للكويت رسالة إلى الإمام عبد الرحمن الفيصل ولكن الرسول الذي يحملها وقع في أيدي رجال عبد العزيز بن رشيد. وتورد الصحيفة نص الرسالة التي تذكر فيها قرب زيارة حاكم الهند للكويت وتبين أن بريطانيا ستقوم بحماية الشيخ مبارك الصباح. ويطلب مبارك حضور الإمام عبد الرحمن أو أحد أبنائه أثناء زيارة كرزون على أن يكون من يحضر مفوضاً بالتوقيع على أوراق التحالف مع الدولة البريطانية، وذلك من أجل التحرر من الأتراك العثمانيين. وتبين الرسالة أن الأرضي التي ستحضر لمبارك الصباح هي من الحفر وكل ما يمتد شرقاً إلى العراق وكل ما يمكن تخلصه من أيدي الترك وأن الأرضي التي ستكون تابعة لآل سعود هي من الحفر غرباً إلى الشام والجaz واليمن وما يوالى ساحل عمان. وتهاجم الصحيفة مبارك الصباح لتحالفه مع الإنجليز وتناشد العرب مؤازرة الدولة العثمانية.

1902-1903  
V/23/81 (57)

التقرير الإداري الصادر عن المقيمية  
السياسية البريطانية في الخليج والوكالة